



## **BOLLETTINO ECONOMICO**

*22 giugno – 12 luglio 2013*

### DATI E PREVISIONI MACROECONOMICHE

#### **Leggeri miglioramenti nell'economia slovena**

La Banca centrale slovena ha rilevato, sulla base dei dati del mese di aprile e di maggio, un leggero miglioramento dell'economia slovena: timida ripresa nel settore costruzioni, lieve incremento delle vendite al dettaglio e inizio di crescita della produzione industriale. Le esportazioni stanno inoltre riprendendo vigore.

Per quanto riguarda il mercato del lavoro, l'Ufficio di collocamento sloveno ha registrato una riduzione del tasso di disoccupazione per due mesi consecutivi e un aumento del numero di occupati, anche nel settore edile, dopo il record di disoccupazione toccato nel mese di marzo (11,1% con la metodologia ILO).

#### **Deficit nel primo trimestre (dati definitivi)**

L'Ufficio sloveno di statistica ha confermato i dati sul deficit di bilancio per il primo trimestre di quest'anno, che ha raggiunto il 10,4% sul PIL. Un deficit così elevato è dovuto in parte alla ricapitalizzazione della maggiore banca del Paese, la NLB: i 320 milioni di euro iniettati nel 2012 sotto forma di obbligazioni CoCo sono stati convertiti quest'anno in azioni. Al netto di quest'operazione contabile, il deficit ha comunque toccato il 6,5% (nello stesso periodo dell'anno scorso era del 5,3%). L'impennata del deficit si riflette anche sul debito pubblico, che nei primi tre mesi è salito al 54,5%.

#### **Dati sull'economia sommersa**

Secondo uno studio dell'Ufficio di statistica, il valore dell'economia sommersa nel 2010 è stato di 2,9 miliardi di euro, pari all'8,3% del PIL.

#### **Investimenti diretti esteri in Slovenia**

Secondo il World Investment Report 2012 dell'UNCTAD, il flusso degli investimenti diretti esteri (IDE) in Slovenia è stato di appena 140 milioni di dollari, con una riduzione dell'85% rispetto ai 900 milioni dell'anno precedente. La Slovenia risulta essere il Paese con il più basso flusso di investimenti esteri dell'Unione Europea e dell'Area Balcanica, con sola eccezione della Macedonia.

### POLITICA ECONOMICA

#### **Approvazione della manovra correttiva di bilancio**

L'Assemblea nazionale ha approvato l'11 luglio 2013 la manovra correttiva di bilancio predisposta dal Governo per compensare la carenza di oltre 500 milioni di euro di proventi fiscali. Secondo le previsioni correnti, il deficit per l'anno corrente arriverà a 1 miliardo e mezzo di euro (4,4% del PIL). Al deficit strutturale si aggiungeranno le spese preventivate per la ricapitalizzazione diretta delle banche (la NLB per ulteriori 500 milioni e la NKBM per altri 400 milioni di euro) e per i primi trasferimenti dei crediti

inesigibili dalle banche alla “bad bank”, che dovrebbero portare il deficit complessivo all'8% del PIL.

La manovra e' stata necessaria poiché nei primi cinque mesi e' stato superato il target del deficit fissato per l'intero anno 2013 dalla precedente legge di bilancio e, secondo le nuove stime, il gettito fiscale dovrebbe essere inferiore di ben 530 milioni di euro rispetto a quanto previsto.

La manovra non vertera' sul taglio della spesa pubblica complessiva, la cui entità sara' di 9,6 miliardi (con un incremento di 10,5 milioni), bensì sulla redistribuzione delle entrate tra i Ministeri, che tutti subiranno tagli, ad eccezione del Ministero delle Finanze e del Ministero dell'Interno, per finanziare i fondi pensione, il servizio del debito e la ricapitalizzazione delle banche.

### **Entrata in vigore dell'aumento dell'aliquota IVA**

Il 1° luglio 2013 l'IVA è aumentata dal 20% al 22% (imposta ordinaria) e dall'8,5% al 9,5% (imposta ridotta). Con tale provvedimento il Governo stima di poter ottenere un gettito di 250 milioni di Euro l'anno.

### **Tassa sui biglietti della lotteria**

Il Parlamento sloveno ha approvato una tassa del 10% sui biglietti della lotteria che dovrebbe generare introiti pari a 7,3 milioni di euro quest'anno e 17 milioni di euro l'anno prossimo.

### **Fondo europeo per l'occupazione giovanile**

La Slovenia è riuscita ad ottenere uno stanziamento di 8 milioni di euro dal Fondo europeo per l'occupazione giovanile per il periodo 2014-2020 per la regione orientale, che era stata inizialmente esclusa per mancanza dei requisiti (il tasso di disoccupazione giovanile nel 2012 era inferiore al 25%). La deroga è stata concessa sulla base del fatto che la Slovenia orientale è una delle regioni europee con la più alta crescita del tasso di disoccupazione giovanile.

## **SISTEMA CREDITIZIO SLOVENO**

### **Ritardi nel trasferimento dei primi crediti inesigibili alla »Bad Bank«**

Il trasferimento dei primi cento milioni di crediti inesigibili dalla NLB alla BAMC (cosiddetta “bad bank”) non è avvenuto entro giugno, come auspicato dal Governo sloveno, perché Bruxelles ha richiesto, oltre alla valutazione indipendente degli assets, anche l'espletamento del controllo di qualità e degli stress test, che verranno completati per la NLB entro il mese di luglio.

### **Banche slovene**

L'Associazione bancaria slovena ha pubblicato i dati sugli utili e sulle perdite nette delle banche slovene alla fine del 2012. Dal compendio emerge al primo posto per utili la Banka Koper (gruppo Intesa San Paolo) con 7,185 milioni di euro, seguita dalla Banca SID (Società slovena per le esportazioni) con 5,041 milioni, dalla Banca SKB (gruppo Società Generale) con 3,670 milioni, dalla Delavska hranilnica (Cassa di risparmio operaia) con 1,458 milioni e da Unicredit con 1,073 milioni di euro. La maggior parte delle banche slovene ha invece registrato perdite, particolarmente ingenti nelle tre principali banche, controllate dallo Stato.

Il presidente dell'Associazione bancaria slovena, France Arhar, nominato presidente del Comitato di supervisione della maggiore banca slovena, la NLB, ha sottolineato la necessità di procedere al consolidamento del sistema bancario.

## SOCIETA'

### **Nulla osta della Commissione Europea agli aiuti di stato per Cimos e inchiesta sui contributi statali a Revoz**

La Commissione Europea ha accertato che la decisione del Governo sloveno di fornire garanzie per 35 milioni di euro in favore della società di componentistica auto "Cimos" è conforme alla normativa europea sugli aiuti di Stato alle imprese in difficoltà. Prima di autorizzare la conversione dei relativi prestiti in capitale pubblico, la Commissione dovrà vagliare il piano di ristrutturazione di Cimos, che le verrà sottoposto entro il 21 novembre p.v.

La Commissione europea ha altresì aperto un'indagine sulla prevista erogazione di un contributo statale di 40 milioni di euro in favore di Revoz, la sussidiaria slovena di Renault, per la progettazione di due modelli di automobili.

### **Gorenje: Ingresso della Panasonic e ristrutturazione strategica degli insediamenti produttivi**

E' stato firmato un accordo fra la multinazionale giapponese Panasonic e il principale produttore sloveno di elettrodomestici, Gorenje, per la ricapitalizzazione di quest'ultima. La Panasonic provvederà a fornire 40 milioni di euro, diventando proprietario del 13% della società slovena, con l'impegno a non aumentare tale quota per i prossimi cinque anni.

La Gorenje sta portando avanti un piano di ristrutturazione strategica degli insediamenti produttivi: ha inaugurato a febbraio in Serbia una fabbrica di frigoriferi con un investimento di 21 milioni di Euro; ha trasferito la produzione di impianti per cucine dalla Finlandia in Repubblica Ceca, la produzione dei frigoriferi dalla Slovenia in Serbia, la produzione di lavatrici ed asciugatrici dalla Svezia in Slovenia e la produzione di lavastoviglie dalla Svezia in Slovenia.

## BANDI E GARE

### **Annullamento della gara per pedaggio elettronico autostradale per mezzi pesanti**

La Commissione Nazionale di Controllo ha annullato il 2 luglio la gara per la realizzazione e la gestione di un sistema elettronico di pedaggio per mezzi pesanti conforme al sistema europeo EETS sulla base dei ricorsi presentati da Telekom Slovenia/Q-Free 10 (Norvegia) e dal consorzio guidato dalla società austriaca Strabag. La Commissione ha rilevato infatti che le condizioni previste dal bando – pagamento in rateale in dieci anni e anticipo delle spese da parte dell'appaltatore – non sono conformi alle norme sugli appalti in quanto eccessivamente onerose. La società austriaca Kapsch, l'unica impresa ad avere partecipato alla gara (con un'offerta di 210 milioni di euro), non ha condiviso le motivazioni per l'annullamento della gara, sostenendo che le condizioni previste dal bando non sono inusuali per tale tipo di commesse.

*Redazione: AMBASCIATA D'ITALIA (Tommaso Coniglio, Patrizia Ruggiero, Giovanni Vogric) UFFICIO DI LUBIANA DELL'AGENZIA ICE (Alessandra Rainaldi)*

---

Ambasciata d'Italia a Lubiana, Snežniška ulica 8, 1000 Ljubljana  
[www.amblubiana.esteri.it](http://www.amblubiana.esteri.it); [commerciale.lubiana@esteri.it](mailto:commerciale.lubiana@esteri.it); tel. (00386) 1 426 2194

ICE - Agenzia per la promozione all'estero e l'internazionalizzazione delle imprese italiane  
Ufficio di Lubiana, Cankarjeva 10, 1000 Ljubljana  
[www.ice.gov.it/paesi/europa/slovenia/](http://www.ice.gov.it/paesi/europa/slovenia/); [lubiana@ice.it](mailto:lubiana@ice.it); tel: (00386) 1 4224370